812700689447

საქართველო

სანოტარო მოქმედების დასახელება

რწმუნებულების / მინდობილობის დამოწმება

სანოტარო მოქმედების რეგისტრაციის ნომერი

N120510508

რეგისტრაციის თარიღი

17.05.2012 წ

ნოტარიუსი: მარიკა გოგოლაძე
მისამართი: საქართველო ქ.თბილისი დავით აღმაშენებლის გამზირი #183
ტელეფონი: (995 32) 234 81 66

[illegible] www.notary.ge [illegible] +995(32) 2 66 19 18

საქართველო

[redacted]

[redacted] ქალაქ თბილისში წელს ხელმეწერმა [redacted] ნოტარიუსმა მარიკა ცოცხალაძემ, რომლის სახელმწიფო ბაჟით მოქალაქეობის [redacted] ქ. თბილისში, ფიფიის ქუჩის №3, მოქმედი **რეგინალდ ალექსანდერ სიმონსმა** დაბადების თარიღი 22.12.1958 დაბადების ადგილი [redacted] მისი კანონიერი წარმომადგენელი [redacted] პასპორტი [redacted] გაცემული [redacted] **თბილისი, ჭურახულის ქ.** პირადი ნომერი 48301248[illegible] მოქალაქეობის [redacted] მოწმის სახელით [redacted] გაცემის თარიღი 19.10.2011წ. მხარეებს მოქალაქეობის შესახებ და სანოტარო წესით დამოწმების

რეგინალდ ალექსანდრ სიმონსის ქართული ენის არცოდნის გამო მოქალაქეობის შესახებ მისი ნებელობა უშუალოდ თარგმნილია ინგლისურ ენაზე სპეციალისტის [redacted] დაანა მინაგორაშვილის, (დაბადებული 20.04.1988წ თბილისში, მცხოვრები თბილისში, ალყის 2 შეს, კორპ. 27, ბინა 28, პირადობის N [redacted] პასპორტი N 381010055[illegible], გაცემული 02.03.2009წ სრს. ალყაზის სამსახურის მიერ) [redacted] ნებისმიერად გამოცხადა, რომ მას ნამდვილად სურს ქართული და ინგლისური ენები და ამასვე ადასტურებს მისი ხელმოწერა. მოქალაქეობის განცხადების ნებელობის გამოვლენის მის ინგლისური ენის ცოდნის დამადასტურებელ წარმოდგენილ შემდეგ დოკუმენტზე დაყრდნობით NA N[illegible] შეს თანახმად ამ ხელშეკრულების შესახებ, რომელიც მის გვერდით არსებულ ორიგინალის შესაბამისად **სანოტარო აქტი** შედგენილია ქართულ და ინგლისურ ენებზე და წარმოადგენს იურიდიულ დოკუმენტს.

მ ი ნ დ ო ბ ი ლ ო ბ ა

მე, **რეგინალდ ალექსანდერ სიმონსი**, ვეკვარი, თეა სიმონს დაბადების თარიღი 23.05.1976წ დაბადების ადგილი [redacted] პასპორტი [redacted] **თბილისი** ჭურახულის ქ. 6, [redacted] მოწმობის სერია [redacted] პირადი ნომერი [redacted] ამ ანკეტაში ორგანო [redacted] სრს. [redacted] **სამოქალაქო რეესტრის სააგენტოს** ისნის სამსახურის გაცემის თარიღი 15.06.2005წ [redacted] ვიცი ჩემი წარმომადგენელი ვალდებულებები [redacted] ვალდებულებები [redacted] ვალდებულებები [redacted]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Georgia
Notary Act

On seventeenth day of May, two thousand and twelve, before me the notary publicduly admitted and sworn - Marika Gogoladze, whose notary office is located at: #183 David Agmashenebeli Ave., Tbilisi, personally appeared **Mr. Reginald Alexander Simons** /date of birth: 22.12.1950, place of birth: Indonesia, under his statement registered at: 909 Arkansas street, South Houston, TX 77587, USA. Under his statement presently residing: 6, Kurkhuli street, Tbilisi, Passport: 483802482, issuing authority: United States department of State, date of issue: 19.10.2011. He required composing the text of the Power of Attorney and certifying it under notary order

As **Mr. Reginald Alexander Simons** does not know Georgian language, during composing the Power of Attorney there was invited the English language translator – Diana Minagorashvili (born on 20.04.1980 in Tbilisi, residing: at flat #28, block #27, II m/r of Gldani, Tbilisi. ID card: A 1257858, P/N 31001005559, issued on 02.03.2009 by Gldani service of civil registry agency). The translator declared that she knows Georgian and English languages perfectly and gives a guarantee for the accurate translation. She presented a document confirming her knowledge in English: Diploma NA #005386. I have warned the translator about responsibility in case of incorrect translation.
The Notary act is composed in Georgian and English languages and represents the equal documents.

Power of attorney

I, **Reginald Alexander Simons** - hereby trust to **Mrs. TEA SIMONS** /date of birth 23.05.1976, place of birth: Chiatura, registered and residing 6, I. Kurkhuli street, Tbilisi. ID card series: D 0730321, P/N 54001003905, date of issue: 15.06.2005, issuing authority: civil acts registry of Isani region, Tbilisi (Isani service of civil registry agency) to be my representative to all the competent authorities in Georgia, to all legal entities of public and private law, to physical bodies, to the notary bureau, to the Tbilisi City Hall, to the investors, to the construction organizations, with the voting right at the minutes of the meeting of the individual accommodation partnership "Didube-23", to make decisions according to her opinion, to make changes in the documents on behalf of me, to register contracts in the public registry and to receive any documentations on my name, to sign the relevant agreements, to receive and issue any documentations, references, applications on my name, to sign the documents and to fulfill all the actions related implementation of this commission.

She hereby is authorized to implement all the actions which are not specifically indicated into the present Power of Attorney but is necessity for realization of her authority.

The Power of Attorney is granted for a lifetime.

REGINALD ALEXANDER SIMONS

This Power of Attorney was composed by the Notary Marika Gogoladze, who read it to me. I liked the Power of Attorney and signed it.

Annex:
Translation of the Passport of **Reginald Alexander Simons, certified on 17.05.2012 by the notary M. Gogoladze with the registry number N120509327.**

I have checked the personality, legal capacity and will declaration of Mr. **Reginald Alexander Simons**. I had not ground for doubts either his personality or capability. I read this document to him and he personally signed it by my presence.

Reginald Alexander Simons REGINALD ALEXANDER SIMONS
I READ AND APPROVE

Translator Dana Mchedlishvili

Paid the notary service fee: 10 (ten) GEL + VAT 1,80 Tetri + 2 (two) Gel fee for registration, totally 13,80 GEL according to the duties for accomplishing notarial actions and to the fees for the Chambers of Notaries, to the paying rules and service terms under the decree of the Georgian Government (December 29, 2011 N507), to the Articles 31, 39 and to the Article 169 of the Tax Code.

Notary: Marika Gogoladze

სანოტარო მოქმედების რეგისტრაციის ნომერი	N120787130
სანოტარო მოქმედების რეგისტრაციის თარიღი	26.07.2012 წ
სანოტარო მოქმედების დასახელება	სანოტარო არქივში დაცული დოკუმენტის ასლის ან ამონაწერის გაცემა
ნოტარიუსი	მარიკა გოგოლაძე
სანოტარო ბიუროს მისამართი	საქართველო ქ.თბილისი დავით აღმაშენებლის გამზირი #183
სანოტარო ბიუროს ტელეფონი	(995 32) 234 81 66
სანოტარო მოქმედების ინდივიდუალური ნომერი	92930236477712

სანოტარო მოქმედებისა და სანოტარო აქტის შესახებ ინფორმაციის (მისი შექმნის, შეცვლის და/ან გაუქმების შესახებ) მიღება–გადამოწმება შეგიძლიათ საქართველოს ნოტარიუსთა პალატის ვებ–გვერდზე: www.notary.ge ასევე შეგიძლიათ დარეკოთ ტელეფონზე: +995(32) 2 66 19 18